



**La Tribuna**  
EL DIARIO DE LA PROVINCIA DE BIOBÍO

SALUD, 5

## Confirman 20 casos de Covid-19 al interior del Destacamento de Montaña de Los Ángeles

“ Hay una cifra de 20 contagiados, 30 contactos estrechos, y ahora vamos a hacer 150 PCR en búsqueda activa, debido a que son funcionarios que están trabajando en el control sanitario, apoyan bastante el trabajo de la autoridad sanitaria y todo el trabajo desplegado en terreno. ”

**Héctor Muñoz**  
seremi de Salud de Biobío



Plan de DESCONTAMINACIÓN

Los Ángeles

Pronóstico  
Calidad del aire

**Bueno**

Fundado el 27 de junio de 1958

www.latribuna.cl

MÁXIMA 12° / MÍNIMA 3°

\$300 (IVA incluido) \$350 (Atrasado)

CRÓNICA, 10, 11 Y 12

# Adiós a 66 años de historia: anuncian cierre de planta Iansa en Los Ángeles



Esta noticia fue divulgada por la empresa a través de un comunicado de prensa. Desde la gerencia de producción se dijo que en marzo del otro año, cesan definitivamente las labores pero que mantendrán algunas asesorías y atenciones a clientes.

El primer kilo de azúcar de producción nacional se elaboró en la fábrica angelina, la primera de su tipo, inaugurada un 24 de abril de 1954.



8, ECONOMÍA

**Fuerte llamado a efectiva descentralización se lleva a cabo en versión 2020 de Erede**



CRÓNICA, 14

**Junta de vigilancia del río Biobío: hoy se firman estatutos para hacer uso sustentable del recurso**

# # Quédate en Casa

Cuidémonos  
y evitemos el contagio

## Alto Biobío: una deuda pendiente del Estado de Chile

Un nuevo estudio, esta vez de la Universidad Autónoma de Chile corrobora lo que como territorio venimos denunciando hace tiempo ya que ubica a la comuna de Alto Biobío con los índices de desarrollo comunal más bajos de la provincia.

En este documento se miden variantes como el acceso al agua potable, a Internet, a la vivienda propia, el hacinamiento o la cantidad de empresas por habitantes.

No es sorpresa que Alto Biobío aparezca como la comuna con menor índice de desarrollo, puesto que, como hemos denunciado por todos los medios, el 99,9% del agua está privatizada por ENEL, trasnacional de capitales italianos, y decenas de especuladores hídricos que nunca han vivido en Alto Biobío. Sin derechos de agua no se pueden hacer comités de agua potable ni proyectos de riego o turísticos.

La propiedad de la tierra sigue el mismo patrón; 3/5 está en manos de terratenientes, dejando los terrenos de menor calidad a las comunidades. Es una verdad histórica que las tierras indígenas fueron usurpadas de formas oscuras, proceso amparado y promovido por el Estado de Chile que sirvió como garante y facilitador de este despojo histórico.

Sin tierra, la agricultura y la ganadería, actividades económicas del pueblo pewenche, se hacen imposible. Sin tierra, solucionar la demandada habitacional es un esfuerzo de ingenio y cariño.

Ante este escenario, hemos apostado como municipio y como territorio a la recuperación de las tierras y de las aguas a través de todos los medios legales posibles, los que han incluido movimientos ciudadanos, miles de firmas, marchas, decenas de recursos de oposición ante la inscripción indiscriminada de derechos de agua y una demanda contra el Estado de Chile, quien no respetó la obligación de la consulta previa y entregó derechos de agua, a través de la DGA, saltándose el acuerdo 169 de la OIT.

Sin embargo, no nos quedamos de brazos cruzados



Nivaldo Piñaleo, alcalde de Alto Biobío

esperando esta solución que tarda demasiado. Hemos creado una EGIS Municipal y, con su ayuda, hemos construido o adjudicado más de 850 soluciones habitacionales en menos de 6 años. Estos números nos ubican como la comuna con mayor tasa de construcción de subsidios en la provincia. Eso es un hecho.

Asimismo, ante la nula inversión privada, hemos apuntado a variar la matriz económica y apuntar hacia rubros novedosos, que no contaminen y respeten nuestra cultura y a la naturaleza. Es así como el turismo de emprendedores locales y comunitarios, culturalmente pertinente y la apicultura, por ejemplo, están tomando fuerza año a año, más aún cuando la U. de Concepción determinó que nuestra miel es única en el mundo, mono floral y sin presencia de contaminantes.

Por supuesto, hay una deuda del Estado quien apenas invierte en la comuna, a pesar de que amparó y promovió la construcción de tres Mega centrales en nuestro territorio, las que aportan casi un tercio de la energía que consume el país, dejándonos como zona de sacrificio cultural y natural.

Aún no entendemos cómo nuestra comuna tiene dos quintos de su población sin electricidad, a pesar de que el proyecto que hicimos y que beneficia a más de 500 familias se ha aprobado dos veces, en dos gobiernos diferentes.

Alto Biobío quiere ser parte del desarrollo del país, pero con pertinencia, cuidando la tierra y el agua; el itrobill Mongen.

## Ya no es predominio, es dominio

Una de las principales amenazas de la humanidad o del humanismo son los algoritmos. Nos dominan ya, más, mucho más, de lo que creemos, de lo que pensamos, o de lo que sabemos.

Los macrodatos permean todo, lo que dices, lo que escribes, lo que haces, lo que comes, tus viajes, tus gustos, tus lecturas, lo que ves, quiénes son tus amigos, por cierto, tus orígenes, tu desarrollo, tu crecimiento, dónde vives, con quiénes vives, cuál es tu ruta diaria, el vehículo que tienes, si echaste combustible a tu vehículo, cómo cancelaste, la trazabilidad del producto que adquiriste por vía electrónica, qué estudias, lo que lees, cuál fue la última película que viste, y... ya casi saben cuál es la que vas a ver a continuación,... netflix, facebook, google, amazon, youtube, spotify, twitter, y quizás cuántos más lo saben.

Ellos saben mucho de nosotros, saben más que lo que nosotros querríamos evidenciar de modo natural, espontáneo o libremente. Cualquier acción, la más sencilla de nuestro cotidiano vivir es dato, es un abono, es retroalimentación a una gran y misteriosa base de datos. Y sin quererlo nosotros, los próximos pasos ya han quedado delineados, trazados.

Si dices sí, esa sencilla afirmación, corre por venas y vericuetos que ni siquiera imaginamos; si dices no, es la misma cuestión, igual sucede con tu silencio. No solo se entera un eventual receptor, lector cuya identidad sí conocemos, es Marcelo o Marcela. Ahora se da el caso que no solo Marcelo o Marcela conoce la respuesta, son muchos, muchos más quienes saben.

Ojo, no es delirio, no es asomo de persecución, es



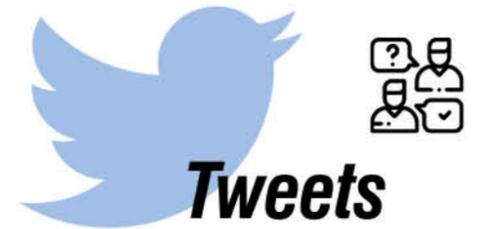
Raúl Caamaño Matamala  
Profesor  
Universidad Católica de Temuco

la realidad, la de poco más de treinta años, asumo. La tecnología, los aparatos electrónicos facilitan nuestras comunicaciones, prestan mucha ayuda en los estudios, proporcionan información al instante, ayudan de manera increíble en muchos procesos, proveen entretenimiento a todos, ya no importa donde estés. Si buscas un dato, los apoyos tecnológicos intencionan o proyectan acertadamente esa búsqueda. Los datos del pasado, los datos del presente, según fórmulas secretas, y no tan secretas, nos adelantan el camino, el devenir.

La tecnología ha alcanzado tal desarrollo que se ha apartado de la persona. Los algoritmos sí pueden ayudar, sí pueden ayudarnos, pero no pueden, no deben asumir nuestra identidad, tampoco consumir nuestra personalidad. El desarrollo de la inteligencia no debe atrapar la conciencia.

Es bueno advertir lo que sucede, es bueno darnos cuenta, y actuar en consecuencia.

Es mejor que sea solo predominio, no dominio.



### Felipe Harboe B

@felipeharboe

Hace 2 años cuando se cerró planta Linares y pedí que gobierno dispusiera fondos para reconvertir a remolacheros. La disminución d consumo de azúcar y surgimiento de sucedáneos seguirán disminuyendo consumo de remolacha. Ahora a apoyar reinserción de trabajadores

### Prensa Presidencia de Chile

@presidencia\_cl

Hoy, el Pdte. @sebastianpinera junto a la Primera Dama @ceciliamorel, recibió las conclusiones y propuestas del #ConsejoMujerCovid para apoyar a las mujeres afectadas por la pandemia. Más info: <https://bit.ly/36o0ry9>

### Ministerio del Trabajo

@MintrabChile

ATENCIÓN. Desde este miércoles 30 de septiembre comenzará el 5to pago del #IngresodeEmergencia de forma automática a más de 3 millones 200 mil compuestos por más de 8 millones de personas. Puedes conocer más detalles en <http://ingresodeemergencia.cl>

### Irade

@iradebiobio

Estamos impulsando una ley de rentaregionales para abrir mayores espacios de descentralización con la elección de gobernadores. Chile ha sido lento en ese sentido, pero ahora aprovechando la tecnología podemos potenciar ese rol regional. Ministro Ignacio Briones en #Erede2020

### Gobierno Regional Biobío

@gorebiobio

¿Tienes dudas de cuáles son los permisos de movilidad o cuántas personas pueden reunirse en cada etapa del plan #PasoAPaso?.  
Revisa y resuelve tus dudas en <http://gob.cl/coronavirus>

Las opiniones y conceptos vertidos por los columnistas en nuestras páginas de redacción son de absoluta responsabilidad de sus autores y no necesariamente representan el pensamiento de La Tribuna.

## EDITORIAL

## Ahora es historia, se acaban los 66 años de Iansa en Biobío

Aunque el progreso es un producto del ser humano, lo cierto es que al primero no le importa lo que pase con lo segundo.

El cierre de la planta de Iansa en Los Ángeles es un ejemplo local para poder entender la máxima con la que parte esta editorial.

La empresa invirtió 30 millones de dólares en su planta de Chillán y eso, si es bueno o malo, no es tema, pues los privados tienen independencia en la toma de decisiones, más allá de lo que pase a un pueblo o ciudad que está marcada por ellos en su historia.

Todos en Los Ángeles tenemos a alguien que trabajó, vivió o jugó en los terrenos de Iansa. Hay una población que se llama Iansa y algún nieto recuerda a su abuelo conductor de tren de la azucarera.

Mirar la mitad del vaso es lo normal, duele que 121 personas queden sin trabajo en el proceso de modernización, pero más duele saber que esto ocurre tras el estallido social y en medio de la pandemia, con índices de desempleo impensados y que no pueden ser cuantificados, porque el INE dejó de hacer mediciones provinciales del mercado del trabajo y si no existen esos datos ni hablar de los datos de la capital provincial.

Antes de la pandemia y post Estallido Social, las

cifras en Los Ángeles estaban o bordeaban las dos cifras de desempleo, después de ello, las cosas son inciertas no se sabe y menos se conocerán ahora.

La cuestión es un tema de empleo, pero también de historias de vida de esas que el progreso desconoce.

Desde que se hizo oficial la noticia, aunque todos sabían que pasaría, las reacciones han sido distintas.

Desde el mundo político y por razones obvias se habla de puestos de empleo, se recuerda a los remolacheros y existe preocupación por los 121 puestos estables que dejarán de existir, también de los camioneros y de cómo la medida privada afectará a los ciudadanos y eso al Estado.

Desde el punto de vista local, si bien se piensa lo mismo, lo cierto es que la preocupación también habla de corazones, de sentimientos, de personas, de humanidad, de todo eso que choca con el progreso.

Por lo anterior es bueno repetir el twitter del líder político de los angelinos, su alcalde Esteban Krause que señaló en su cuenta: "He recibido la triste noticia del cierre de la planta azucarera Iansa de Los Ángeles, todo se canalizará en la Planta Ñuble. Sin duda, un momento difícil para los trabajadores y agricultores de esta industria, ícono industrial de nuestra historia como ciudad".

## ÑO PANTA



-¿Y a usted le dio, Ño Panta?

-No, don Gordillo. Toco madera. Pero con el codo si.

## CARTAS A LA DIRECTORA

### PREVENIR LA OTRA PANDEMIA

Señora directora:

La pandemia por Covid-19 ha alcanzado a más de 30 millones de personas en el mundo, de las cuales un millón y fracción han fallecido. Los países han adoptado distintas estrategias para hacer frente a esta amenaza, siendo las cuarentenas totales o selectivas, la principal medida de contención, mientras no se cuente con una vacuna eficaz que esté disponible para toda la población susceptible.

Si bien hoy existe una carrera para desarrollar nuevas vacunas, su producción y distribución en cantidades suficientes para responder a la demanda mundial, tomará tiempo. Mientras tanto, no hay ningún país que pueda sostener a toda su población encerrada en sus casas durante dos años, por las otras secuelas: el aumento de la pobreza, el hambre, la pérdida de empleos y de escolaridad de niños y jóvenes.

Lo razonable -entonces- es aprender a convivir con el virus SARS-CoV-2, minimizando su impacto e internalizando las medidas sanitarias que, sabemos hasta ahora, son eficaces como: lavarse las manos frecuentemente, el uso de mascarilla y mantener la distancia física. Y esto no tan sólo en casa, sino en todos los aspectos de nuestra vida cotidiana.

Sabemos que lo que está sucediendo actualmente terminará por delimitar el impacto del Covid-19 sobre las generaciones futuras. Tenemos que diseñar estrategias adecuadas para controlar no sólo

la propagación del SARS-CoV-2 y salvar vidas, sino para prevenir una crisis social en el mediano plazo mediante la protección de los intereses de las familias más vulnerables.

**Dr. Manuel José Irurozaval Llona**  
Director Instituto de Políticas Públicas en Salud, U. San Sebastián

### SANO REFORMISMO

Señora directora:

Para hablar seriamente de cambios institucionales, debemos advertir que los últimos cambios de esta naturaleza en nuestro país no han salido de acuerdo con lo previsto. En 2005, Ricardo Lagos acortó el periodo presidencial a 4 años. Esto ha tenido un efecto nefasto al incentivar una oposición desleal por hacer coincidir las elecciones parlamentarias con las elecciones presidenciales y, por ende, se gobierna durante una legislatura completa —cuando antes se gobernaba a lo largo de dos—. Diez años después se cambió el sistema electoral con la promesa de tener un Congreso más diverso y colaborativo que, además, "no nos costaría un peso más". Estamos en presencia del peor Congreso de los últimos 30 años y que nos cuesta 15 mil millones de pesos adicionales al año.

Si todos estos cambios han sido unas verdaderas chapuzas que en su tiempo se vendieron con gran pompa ¿Qué nos

dice que las actuales propuestas serán lo contrario? Ya es hora de poner los pies sobre la tierra, advertir las consecuencias de nuestros actos y concluir que no bastan las "buenas intenciones". Esto no significa que no se precisen cambios, todo lo contrario. Buena parte de nuestra crisis actual se debe a reformas mal hechas que deben ser reparadas con urgencia. En estos tiempos, donde se precisa de un reformismo, pero evitando el adanismo, la receta es la de siempre: mucha prudencia y mucho respeto a las instituciones.

**Juan L. Lagos**  
Fundación para el Progreso

### TECNOLOGÍA Y COLABORACIÓN PARA EL DESARROLLO REGIONAL

Señora directora:

En el actual contexto de pandemia y crisis económica, la transformación digital se ha vuelto un camino casi obligado para empresas que buscan alternativas para dar continuidad a su operación o, derechamente, dar un giro a su negocio. En este proceso no sólo se ha registrado un aumento en tendencias como el e-commerce o el trabajo a distancia, sino que ha dejado de manifiesto que la colaboración es esencial de cara a los desafíos que enfrentamos como país, favoreciendo la competitividad e impulsando nuevos negocios.

Este cambio, además de empujar a las

pymes hacia una cultura digital, podría contribuir a reforzar la integración y aportar al debate sobre el desarrollo territorial. Para abordar este desafío y realizar un adecuado acompañamiento a los empresarios y emprendedores es indispensable generar alianzas entre el mundo privado, el sector público y la sociedad civil, que apoyen esta transición con miras a generar más y mejores redes, que sirvan tanto para atravesar este momento complejo como para pensar estrategias futuras.

Esta es una mirada que, paulatinamente, hemos hecho propia como compañía. Por eso, junto a Sofofa realizamos entre mayo y agosto una serie de conversatorios enfocados a poner sobre la mesa los aprendizajes y oportunidades que trajo la pandemia para las distintas industrias del país. El ciclo contó con el apoyo de gremios industriales de la zona norte, centro y sur del país y entregó a los participantes una visión sobre cómo integrar la tecnología y el liderazgo al desarrollo de los negocios.

Una vez que disminuya la incertidumbre, la transformación digital continuará ampliando su alcance, eliminando barreras físicas y socioeconómicas. Por ahora, ya vemos que se han derribado mitos y se han reducido brechas. Esperamos que sea un cambio concreto, promovido a nivel transversal y un camino hacia un mejor futuro para miles de emprendedores.

**Francisco Guzmán**  
Director de Claro empresas

**La Tribuna**  
EL DIARIO DE LA PROVINCIA DE BILOBIO

**Propietario:** Empresa Periodística Bío Bío Ltda., editora de Diario LA TRIBUNA  
**Sólo como impresor:** Impresora La Discusión S.A.

**Presidente:** Miguel Zunino Besnier  
**Directora:** Claudia Fuentes Riveros  
**Jefe de Diseño:** Sebastian Moreno

**Dirección:** Colo Colo 464 - Los Ángeles  
**Fonos:** 2313315 - 2311040 - 2325533  
**Radio San Cristóbal:** 2314987  
**Casilla Electrónica:** directora@latribuna.cl - prensa@latribuna.cl

**Misión:** Somos una organización periodística de excelencia, independiente, comprometida a entregar información veraz, oportuna y a promover el desarrollo de la región. Trabajamos con tecnologías de vanguardia, investigamos, escuchamos a todos en nuestra provincia. Nos apegamos a estrictos criterios éticos en el manejo de la información y de la libertad de prensa.

**ANP**  
ASOCIACIÓN NACIONAL DE LA PRENSA CHILE



AL INTERIOR DE CADA VIVIENDA, los profesionales de la salud se entrevistaron con las personas, previo a la toma del PCR.

PESQUISA DE ASINTOMÁTICOS

# Búsqueda activa de Covid-19 llega a familias del campamento Llano Blanco

Un equipo de la Dirección Comunal de Salud de Los Ángeles se desplazó hasta el área rural con el fin de tomar al menos una muestra por vivienda, y establecer un panorama representativo del sector

**Cony Reyes**  
prensa@latribuna.cl

Hasta el campamento Llano Blanco, ubicado a unos 17 kilómetros del

área urbana de la ciudad, en el límite con Santa Bárbara, se desplazó un equipo de la Dirección Comunal de Salud – DCS- de Los Ángeles, para realizar una Búsqueda Activa de Casos.

Se trata del segundo

sector de características similares que testean, ya que la semana pasada correspondió el turno de los pobladores de Rarínco, donde existen cerca de 160 viviendas, de las cuales se examinó a 62 personas, y todas ellas dieron negativo.

Jane Wells, enfermera encargada de toma de muestras de la estrategia Testeo, Trazabilidad, y Aislamiento de la DCS, indicó que allí los resultados fueron favorables, considerando que son zonas “con servicios básicos limitados, hacinamiento, y que no tienen acceso a este tipo de exámenes”, por lo que la población se manifestó agradecida del operativo.

En tanto en Llano Blanco la recepción fue positiva, como indicó

Nataly Muñoz, vocera del centenar de familias que reside en el precario asentamiento, quien calificó la iniciativa como “excelente”, y de paso se mostró agradecida, porque “así vamos a estar más tranquilos en este sector”.

Considerando que las muestras son gratuitas pero voluntarias, la dirigente hizo ver que “algunos se niegan, pero otros están de buena voluntad haciéndolo, el temor es que les duela, y eso es lo que les pasa, pero son como dos a tres familias”. Así, los equipos correctamente provistos con sus elementos de protección personal, concurren casa por casa para tomar el PCR, cuyo resultado estará listo entre 24 a 48 horas después de la toma de muestra.

“La idea es tomar una por domicilio, y depende del resultado que arroje la PCR, si es positiva, obviamente se hace la investigación epidemio-



AL MENOS 42 PCR deberían tomarse en Llano Blanco entre ayer y hoy para tener una muestra representativa del sector.

lógica respectiva, y se testea a todos los que son considerados contactos estrechos”, añadió Wells. Para este procedimiento habitualmente se considera a quien sale del hogar, ya sea por trabajo o para realizar las compras, o personas con factor de riesgo, se precisó.

### CIFRAS COMUNALES

Wells informó que como Dirección Comunal de Salud, desde que se activó la estrategia de

Búsqueda Activa, han desarrollado once operativos, en los que han efectuado PCR a 697 personas de grupos de riesgo.

“Del total de esas muestras realizadas, tenemos cinco positivas, y un porcentaje de positividad de 0,72%, bajo, pero que no se esperaba tampoco”, precisó la profesional, quien recalzó que las personas asintomáticas son las más peligrosas, ya que –sin saberlo- exponen a sus círculos familiares y laborales al contagio.

COMUNA	NUEVOS	ACUMULADOS	ACTIVOS	RECUPERADOS	FALLECIDOS
Los Ángeles	9	1.671	84	1.587	16
Alto Biobío	-	176	2	174	1
Cabrero	-	249	8	241	2
Laja	1	219	7	212	-
Nacimiento	1	290	12	278	3
Yumbel	-	268	10	258	2
Negrete	-	194	4	190	1
Santa Bárbara	1	202	4	198	4
Tucapel	-	180	6	174	5
Mulchén	-	334	17	317	2
Antuco	-	74	1	73	1
San Rosendo	-	28	1	27	3
Quilleco	-	105	3	102	2
Quilaco	-	37	3	34	-
<b>TOTAL</b>	<b>12</b>	<b>4.027</b>	<b>162</b>	<b>3.865</b>	<b>42</b>

Tabla de datos elaborada en base al último informe OFICIAL de la Seremi de Salud Biobío, con datos reunidos hasta el 28 de Septiembre

SE TRATA DE UN BROTE

# Confirman 20 casos de Covid-19 al interior del Destacamento de Montaña de Los Ángeles

Soldados conscriptos de la unidad militar son principalmente las personas afectadas, aseguraron desde la Seremi de Salud de Biobío.

Se tomarán 150 exámenes adicionales para conocer el estado de salud del resto del contingente, y determinar así las medidas que correspondan.

Cony Reyes  
prensa@latribuna.cl

Gracias a una nueva búsqueda activa de casos de coronavirus, liderada por la Dirección Comunal de Salud en conjunto con el capítulo provincial de la Seremi del ramo, se descubrió un brote de la enfermedad al interior del Destacamento de Montaña N°17 de Los Ángeles.

En esta ocasión, tras la toma de exámenes PCR, al menos

20 personas dieron positivo, de los cuales 17 son soldados conscriptos, según se informó y además no se descarta que el número aumente.

Consultado al respecto, el seremi de Salud de Biobío, Héctor Muñoz, señaló que “hay una cifra de 20 contagiados, 30 contactos estrechos, y ahora vamos a hacer 150 PCR en búsqueda activa, debido a que son funcionarios que están trabajando en el control sanitario, apoyan bastante el trabajo de la autoridad sanitaria y todo el trabajo desplegado en terreno”.

Por su parte el delegado provincial de la repartición, Cristóbal Vidal, indicó que el operativo busca “determinar si hay más casos activos asintomáticos en esta repartición, para poder iniciar las medidas de aislamiento o cuarentena, según corresponda”.

Recordemos que hace algunas semanas se detectaron cuatro casos de coronavirus asociados a la unidad militar angelina, los que no constituían un brote, a diferencia de esta ocasión, donde sí se determinó un vínculo entre los afectados.

Diario La Tribuna contac-



LA CIFRA DE CONTAGIADOS hasta ahora es de 20 personas, pero no se descarta que el número crezca, ya que se continúan realizando exámenes.

tó con la unidad nacional de comunicaciones del Ejército para obtener un pronuncia-

miento al respecto, no obstante al cierre de esta edición eso aún no había sido posible.

ESTE JUEVES 1 DE OCTUBRE:

## Webinar invita a descubrir actualidad comercial entre China y Chile

Gonzalo Matamala, quien se desempeñó como agregado comercial de ProChile en Beijing, será el expositor de la sesión que será transmitida a través de Zoom y Facebook (@confucioust).

El Instituto Confucio Santo Tomás (IC ST), en el marco de su duodécima versión de la Semana de la Cultura China, realizará el webinar gratuito “Presente y futuro comercial entre China y Chile”, liderado por el destacado expositor Gonzalo Matamala, quien desde China, hablará sobre la actualidad y proyección comercial de ambas naciones.

Matamala cuenta con una Maestría en Administración de la Universidad de Tsinghua y un

MBA en Quantic School of Business and Technology. Posee más de 11 años de experiencia en desarrollo de negocios con China y es un líder de opinión en materia comercial y diplomática entre ambos países.

La actividad se efectuará este jueves 1 de octubre a las 11:00 horas, siendo parte del calendario cultural que contempla el Instituto Confucio y que inicia el martes 29 de septiembre con el seminario “Greater Bay Area:

innovación, integración e internacionalización” que llevará a cabo el cientista político, Philippe Werner-Wildner, Máster en Relaciones Internacionales.

El miércoles 30 en tanto, y en el marco de los 600 años desde su creación, se realizará el webinar “Ciudad Prohibida: conversatorio en torno a uno de los lugares más emblemáticos de China”, que tiene como invitados al Primer Secretario de la Embajada de China en Chile, Cai Yunpeng, a la Máster Internacional en Historia y Cultura China, Andrea Mella y a la alumna del ICST beca por 4 años en Capital Normal University de Beijing, Sofía Fuentes.

La agenda finaliza el viernes 2 de octubre

con el webinar “Fiesta del Medio Otoño”, donde se dará a conocer la historia, orígenes y costumbres que posee esta festividad, considerada como una de las celebraciones más importantes de China. El expositor será el docente del IC ST, Andrés Ibáñez, magister en la enseñanza y el idioma chino mandarín para hablantes de otras lenguas.



### INSCRIPCIONES A LOS SEMINARIOS WEB:

29 septiembre. “Greater Bay Area: innovación, integración e internacionalización”: <http://bit.ly/InscripcionCicloPolosDesarrolloS4>

30 septiembre. “Ciudad Prohibida”: <http://bit.ly/InscripcionExpoCiudadProhibida>

1 octubre. “Presente y futuro comercial entre Chile y China”: <http://bit.ly/InscripcionSeminarioDiaNacionalChina>

2 octubre. “Fiesta Medio Otoño”: <http://bit.ly/InscripcionMedioOtoño>

Para más información sobre esta y más actividades del IC ST, pueden seguir las redes sociales @confucioust o escribir al correo [confucio@santotomas.cl](mailto:confucio@santotomas.cl).

DESDE 30 DE SEPTIEMBRE A 2 DE OCTUBRE

# Ministerio de Justicia y DD.HH. presenta la primera feria de asesoría jurídica 100% gratuita y en línea



DESDE EL INICIO DE LA PANDEMIA el Ministerio de Justicia y Derechos Humanos ha tenido especial cuidado en acercar sus servicios a todos quienes los necesiten, incluido por cierto, la población penal dependiente de Gendarmería.

Un total de 115 ejecutivos de instituciones públicas estarán atendiendo, durante tres días, las consultas de las personas. También se podrá obtener Clave Única de forma remota o conocer más acerca de la Mediación Familiar, entre otros servicios.

**Benjamín Ahumada**  
prensa@latribuna.cl

El Ministerio de Justicia y Derechos Humanos organizará, entre el miércoles 30 de septiembre y el viernes 2 de octubre, la Feria Conecta Justicia, evento digital que permitirá a las personas resolver de manera gratuita y en línea, todas sus dudas en materia asesoría jurídica y acceso a la justicia.

Para participar, se debe ingresar al sitio [www.feriaconectajusticia.gob.cl](http://www.feriaconectajusticia.gob.cl) desde el computador o celular, y luego de realizar un breve registro, se

tendrá acceso a 11 stands de los servicios públicos del sector Justicia, que estarán atendidos por un total de 115 ejecutivos.

De este modo, la Feria Conecta Justicia reunirá a profesionales del Registro Civil; de las Corporaciones de Asistencia Judicial; de la Defensoría Penal Pública; del Servicio Nacional de Menores; de Gendarmería; del Servicio Médico Legal; del Programa Mi Abogado, y de la Unidad de Mediación Familiar del Ministerio de Justicia y DDHH.

En dichos stands, las personas podrán chatear con los ejecutivos para resolver sus consultas en

materia de asesoría jurídica, así como también, si algún caso requiere de mayor estudio, se podrá solicitar una videollamada de 15 minutos para recibir una atención personalizada.

Junto con lo anterior, habrá un circuito de 20 charlas gratuitas durante los tres días de Feria, espacio donde los servicios harán exposiciones sobre sus temas más recurrentes a nivel ciudadano, así como también, habrá material descargable de utilidad y videos explicativos sobre los principales temas de acceso a la justicia, entre otras sorpresas.

La Feria Conecta Justicia se realizará entre

las 9:00 y 18:00 horas, y enmarca el Día Nacional de Acceso a la Justicia.

Sobre el evento, el seremi de Justicia y Derechos Humanos, Sergio Vallejos, señaló que, "Hemos estado trabajando en favorecer la participación ciudadana para que, independiente del contexto de crisis sanitaria en que nos encontramos, las personas puedan acceder a todos los servicios de la cartera. En ese sentido, en un esfuerzo impulsado por el ministro Larraín, se decidió realizar la primera feria digital de asesoría jurídica, 100% en línea y gratuita. En este espacio podrán resolver dudas legales, acceder a charlas y conocer temas relevantes como los procesos de adopción, mediación familiar entre otros. Este es un gran paso para mejorar el acceso a la justicia en estos tiempos".

## SERVICIOS DISPONIBLES

### Corporación de Asistencia Judicial:

- Tendrá disponible, de manera gratuita, la asesoría de abogados expertos en temas laborales, civiles, de familia y de atención a víctimas.

### Registro Civil:

- Funcionarios entregarán Clave Única de manera remota.
- Habrá 18 trámites digitales gratis disponibles y 14 trámites online pagados.
- Realización de posesión efectiva, bloqueo de cédula de identidad o pasaporte, solicitud atención en terreno a comunidades con el Civil Móvil, entre otros.

### Mediación Familiar:

- Conoce las alternativas para resolver los problemas familiares sin necesidad llegar a un juicio.

### Programa Mi Abogado:

- Abogados ofrecen orientación para una defensa jurídica especializada en niños, niñas y adolescentes en situación de vulnerabilidad.

### Defensoría Penal Pública:

- Conoce tus derechos y conversa con un abogado defensor.

### Sename:

- Conoce más sobre cómo postular al sistema de adopción, y al sistema de familias de acogida.

### Gendarmería:

- Conoce la nueva plataforma web "ReHace", que vende totalmente en línea productos que realizan los Centro de Estudio y Trabajo (CET) a lo largo del país.

### SML:

- Consulta tus dudas directamente a funcionarios del servicio
- Conoce más acerca de los procesos de constatación de lesiones, peritajes, alcoholemias, entre otros.

LOS RESULTADOS SON POSITIVOS

# Seremi del Medio Ambiente realiza balance de la Gestión de Episodios Críticos durante este año en Los Ángeles

A pesar que desde marzo de este año nuestro país vive una de las peores pandemias del mundo, los datos demuestran que no se generaron aumentos de episodios de emergencia, incluso disminuyeron.

**D**urante el año 2020 se implementó por segunda vez la Gestión de Episodios Críticos (GEC), entre el 1 de abril a la fecha, en el marco del Plan de Descontaminación Atmosférica para la comuna de Los Ángeles.

La calidad del aire es dinámica y responde al uso indiscriminado de leña para calefacción domiciliar, además de las variables meteorológicas de la comuna. Desde este punto de vista, este año fue particularmente complejo debido a las restricciones y periodos de confinamiento asociados a la pandemia, lo que aumentó las horas de permanencia en las viviendas.

Por otro lado, en términos de temperatura se caracterizó por mañanas más frías y tardes más cálidas, con promedios de temperatura levemente por sobre lo promediado en años anteriores. En términos de precipitaciones se disminuyó el déficit de éstas, debido a que el 2019 había sido el peor

año según los registros de la Dirección Meteorológica de Chile (DMC), por tanto, en comparación con dicho año, hubo mejores resultados.

“El panorama inicial de esta Gestión de Episodios Críticos no era muy auspiciosa, porque a los problemas que año a año afectan a Los Ángeles en materia de calidad del aire podrían haberse visto acentuadas debido a la pandemia, pero a través de la potente campaña comunicacional que iniciamos en abril, sumado a las acciones educativas, a la gran cantidad de monitoreos ambientales que generamos, hemos sido capaces en conjunto con las personas, disminuir los episodios más críticos como la emergencia”, comentó Mario Delannays, seremi del Medio Ambiente.

Además, indicó que “en el caso de las preemergencias coincide con temas climatológicos que su registro sea superior solo en 4 días respecto del año anterior. Lo importante,



**DE ACUERDO AL BALANCE**, en la comparación anual del año 2020 respecto al 2019, quedó en evidencia un descenso de un 7% total de episodios críticos, un 30% para Emergencias y de 16% para las Alertas. Sin embargo, los episodios de Preemergencia aumentaron en un 25%, lo que puede interpretarse por efecto de los factores meteorológicos sucedidos.

es que en estos episodios su duración fue menor a la de años anteriores, lo que sin duda representa un beneficio a la salud de las personas, solo por el hecho de estar menos tiempo expuestos al material particulado”.

## LOS ÁNGELES Y EL CRECIMIENTO DEMOGRÁFICO

En el período de la Gestión de Episodios Críticos 2020, que tiene

como duración 182 días, hubo 44 días con algún tipo de episodio crítico de contaminación, lo que corresponde a un 24% del total del periodo GEC. El 2018 tuvimos 64 episodios, el 2019 llegamos a 47 y este año 44. La tendencia muestra una clara disminución en la cantidad de episodios en relación a los años anteriores y en especial si se compara con la situación sin PDA (2018), y se debe considerar que Los Ángeles es una de las ciudades que más crece en número de habitantes a nivel regional.

La comparación anual del año 2020 respecto al 2019, manifiesta un descenso de un 7% total de episodios críticos, un 30% para Emergencias y de 16% para las Alertas. Sin embargo, los episodios de Preemergencia aumentaron en un 25%, lo que puede interpretarse por efecto de los factores meteorológicos sucedidos.

De acuerdo con el análisis de exposición (horas de contaminante por sobre la norma), se observa

**En términos de precipitaciones se disminuyó el déficit de éstas, debido a que el 2019 había sido el peor año según los registros de la Dirección Meteorológica de Chile (DMC), por tanto, en comparación con dicho año, hubo mejores resultados.**

**Junio, registró mayores precipitaciones, y por ende, menores concentraciones de MP2,5.**

**Los Ángeles es una de las ciudades que más crece en número de habitantes a nivel regional.**

una tendencia a la disminución de las horas en que se mantiene el episodio crítico, además de una disminución en los máximos promedios móviles registrados para esos episodios.

Finalmente, las mayores concentraciones promedio de MP2,5 se dieron en el mes de julio, a diferencia del 2019 que ocurrió en el mes de mayo. Siendo junio, el mes que registró mayores precipitaciones y

por ende menores concentraciones de MP2,5.

“Quiero agradecer y reconocer a todas y cada una de las personas que han hecho el esfuerzo de utilizar sistemas de calefacción distintos a leña, o simplemente, dar las gracias a todos quienes se decidieron por no contaminar el aire en Los Ángeles”, cerró Mario Delannays, seremi del Medio Ambiente.



**“Quiero agradecer y reconocer a todas y cada una de las personas que han hecho el esfuerzo de utilizar sistemas de calefacción distintos a leña, o simplemente, dar las gracias a todos quienes se decidieron por no contaminar el aire en Los Ángeles”.**

**Mario Delannays,**  
seremi del Medio Ambiente.

ACTIVIDAD FINALIZA HOY

# Fuerte llamado a efectiva descentralización se lleva a cabo en versión 2020 de Erede



EL PRESIDENTE DE LA REPÚBLICA, Sebastián Piñera, explicó las perspectivas de inversión para superar la crisis económica causada por el coronavirus.



EL MINISTRO IGNACIO BRIONES y el economista Sebastián Edwards se refirieron al impacto ocasionado por el Covid-19 en la economía nacional.

Encuentro Regional de la Empresa de Biobío tuvo la intervención del Presidente de la República, Sebastián Piñera; del ministro de Hacienda, Ignacio Briones; de la presidenta nacional de la CUT, Bárbara Figueroa, quienes expusieron sus puntos de vista en torno a la situación actual y las perspectivas futuras.

Juvenal Rivera  
prensa@latribuna.cl

La presidenta de Irade, Patricia Palacios, exhortó al Estado a procurar una efectiva descentralización como una forma de responder a “las inequidades entre el centro y la periferia (que) se han vuelto aún más evidentes”.

Sus palabras las formuló en la bienvenida del Encuentro Regional de la Empresa (Erede) del Biobío 2020 que, bajo el slogan Lo urgente y lo importante”, está desmenuzando la situación coyuntural causada por la pandemia del coronavirus y el plebiscito derivado del estallido social aunque con una perspectiva de futuro.

Este tradicional evento, que culmina hoy, se realiza únicamente vía streaming, cuya plataforma de trabajo y presentación se montó en el Teatro Municipal de Los Ángeles, con el diario La Tribuna como medio partner.

“La descentralización es un lugar común hace décadas; sin embargo, con impotencia vemos que el centralismo aún nos sigue pesando”, señaló Patricia Palacios quien citó, como ejemplo reciente, “el

público llamado de atención de dos ministros de Estado a nuestro intendente regional, por manifestarse en desacuerdo con la aplicación del plan “Fondéate en tu casa” en comunas en cuarentena en nuestra Región. Ello refleja falta de perspectiva y sintonía regional y local. También refleja la profunda distancia entre Santiago y las regiones, tan criticada por la ciudadanía”.

A su juicio, el recorte del presupuesto regional “atenta contra la descentralización, sobre todo en un momento en que las inequidades entre el centro y la periferia se han vuelto aún más evidentes”.

Por lo mismo, se cuestionó el cómo explicar decisiones de este tipo “cuando seguimos teniendo profundas desigualdades en la condición ciudadana. Es imposible, por ejemplo, que una localidad como Tirúa crea en la descentralización cuando enfrenta serios problemas de conectividad para estudiantes y trabajadores. Es imposible que habitantes de Mulchén, Santa Bárbara, Quilaco, alberguen esperanzas en ella cuando aún tienen comunidades que reciben el agua en camiones aljibe”.

Los países desarrollados se administran descentralizadamente. Es algo que la historia

nos ha enseñado, pero que ya sea por capricho o ansia de poder, la clase política no termina de entender. Escuchamos repetidamente que no se puede gobernar de acuerdo a las encuestas y las redes sociales, pero estamos obligados a recordarlo y a advertir que esto también es populismo.

Patricia Palacios también apuntó al rol de las empresas, asegurando que la reactivación debe ser sustentable. “¿Por qué? Porque hace rato que ya no es suficiente cumplir la norma en materia laboral, ambiental y social. Debemos ir más allá de los mínimos que nos impone nuestra legislación, y no por obligación, sino por convicción”.

Desde su punto de vista, “la crisis de confianza que embarga al mundo empresarial tiene que ver, en buena medida, con la actitud de ceñirse solo a cumplir el mínimo exigido por la Ley (y a veces menos que eso).

Además, apuntó que “no se puede criticar al otro sin primero intentar ser un modelo de rol. ¿Qué queremos decir con esto? Que no basta con responsabilizar a la burocracia estatal por la tardanza en la aprobación de permisos o a las comunidades y actores sociales por oponerse a los proyectos de desarrollo. Las empre-

sas estamos llamadas a crear y promover buenos proyectos; proyectos bien planteados y que cumplan a cabalidad con las condiciones ambientales y sociales necesarias para su aceptación y aprobación”.

## PRESIDENTE PIÑERA

En su intervención en Erede 2020, el Presidente de la República, Sebastián Piñera, analizó las cifras de contagios y fallecidos por Covid-19 a nivel nacional, destacando que el país fue capaz de duplicar la capacidad de atención del sistema de salud.

Al mismo tiempo, lamentó que en la Región del Biobío los casos haya aumentado, pero valoró que aumentara el volumen de toma de muestras PCR y la disponibilidad de camas críticas.

En ese marco, destacó los planes “Paso a paso nos cuidamos”, centrado en la protección sanitaria, y “Paso a Paso Chile se Recupera”, centrado en la protección social.

Resaltó que ambos deben ir de la mano y que se intentará paliar la pérdida de empleos en la zona con el plan de 114 obras de inversión pública proyectadas para el periodo 2018-2026, que ya lleva un 50% de avance, aunque también subrayó que en la Región del Biobío el plan “Paso a Paso Chile se Recupera” contempla 568 millones de dólares adicionales de inversión.

Por último, llamó al optimismo señalando que los contagios y los fallecimientos por Covid-19 han disminuido a un tercio y que, aunque

lentamente, la tendencia está cambiando en el empleo y la actividad económica, lo que permite “dibujar esos caminos del futuro”.

## DEBATES

El economista Sebastián Edwards ofició de entrevistador del ministro de Hacienda, Ignacio Briones, donde analizaron aspectos de la coyuntura económica ocasionada por el impacto de la pandemia del coronavirus y cuáles son las perspectivas futuras para el país.

El análisis político corrió por cuenta del abogado Tomás Mosciatti, quien entregó un descarnado análisis sobre las razones que han ocasionado la crisis de confianza en las instituciones que empujaron el proceso constituyente.

Sobre pandemia, empleo y futuro hablaron la presidenta nacional de la CUT, Bárbara Figueroa; la dirigente sindical regional, Juana Silva, y la empresaria y directora de Irade, Mónica Álvarez, enmarcado en el concepto de construir una nueva relación empresa – colaboradores.

## PROGRAMA DE HOY

En la apertura de la segunda y última jornada de Erede 2020, la apertura estará en manos de Rodrigo Briceño, integrante del directorio de Irade, Rodrigo Briceño, y del intendente del Biobío, Sergio Giacaman.

A continuación, en el formato de entrevista, Helen Martín Urrutia, presidenta

regional de la Cámara Chilena de la Construcción, dialogará con el ministro de Obras Públicas, Alfredo Moreno Charne.

Se platicará sobre el Programa de Reactivación Económica e Inversión que considera millonarias inversiones en carreteras, puentes y proyectos hidráulicos. En particular, Helen Martín le consultará prioridades, plazos y si, de paso, la región del Biobío está en condiciones de dar un salto relevante en materia de infraestructura.

Acto seguido, el analista internacional Álvaro Vargas Llosa dará una conferencia internacional en que desmenuzará el discurso demagógico que, en tiempos de fake news, contagia al planeta de norte a sur y de izquierda a derecha.

Bajo el título “Política, Democracia y Populismo”, el periodista peruano se referirá a temas, como la desigualdad, estallido social y polarización ideológica desde una perspectiva global.

El cierre plantea la siguiente pregunta: “Y después del plebiscito, ¿Qué?”, a propósito del plebiscito constituyente del próximo 25 de octubre, marcando el inicio de una nutrida agenda electoral hasta el segundo semestre de 2021.

Los analistas Gloria de la Fuente, Sebastián Depolo y Gonzalo Cordero analizarán los posibles escenarios venideros y sus consecuencias. Desde sus particulares visiones, los tres conversarán sobre el momento político del país y las proyecciones para los meses que se avecinan.

**VOTA Y ELIGE  
EL PAÍS QUE  
QUIERES**

servel.cl

## 10 COSAS QUE DEBES SABER PARA UN PLEBISCITO MÁS SEGURO

- 1 Este 25 de octubre lleva tu **propio lápiz pasta azul** para votar y firmar el padrón de mesa.
- 2 El **horario de votación extendido** será de las 8:00 a las 20:00 horas.
- 3 Existirá un **horario exclusivo** para personas de 60 o más años de edad: de las **14:00 a las 17:00 horas**.
- 4 Acude a tu local de votación **sin acompañantes**, a menos que necesites asistencia para votar.
- 5 Usa tu **maskarilla** en todo momento. Sólo deberás retirártela durante **tres segundos** para verificar tu identidad cuando el presidente de mesa te lo indique.
- 6 Higieniza tus manos **antes y después de votar** con tu propio **alcohol gel** o con el que será dispuesto en los locales de votación.
- 7 Respeta las **filas** y mantén la **distancia física** de, a lo menos, un metro con electores, vocales y todas las personas que se encuentren dentro y fuera de los locales de votación.
- 8 **Evita aglomeraciones** al interior o en las afueras del local de votación: una vez que hayas votado, regresa de inmediato a tu hogar.
- 9 Si tienes **60 o más años de edad** y eres designado como vocal de mesa por las Juntas Electorales, **podrás excusarte**.
- 10 Tu mesa y local de votación pueden haber cambiado. Revísalos a partir del 3 de octubre en **www.servel.cl** o en **www.plebiscitonacional2020.cl**



Conoce más detalles en [www.servel.cl](http://www.servel.cl) o en [www.plebiscitonacional2020.cl](http://www.plebiscitonacional2020.cl)



**PLEBISCITO NACIONAL+**  
2020 Elige el país que quieres

SE TRASLADAN A CHILLÁN

# Adiós a 66 años de historia: anuncian cierre de planta Iansa en Los Ángeles



EL CESE DEFINITIVO de las faenas de Iansa se produciría en el mes de marzo del año 2021 según informaron desde la gerencia.

Esta noticia fue divulgada por la empresa a través de un comunicado de prensa enviado a los medios de comunicación locales. Desde la gerencia de producción se dijo que en marzo del otro año cesan definitivamente las labores de producción, pero que mantendrán algunas asesorías y atenciones a clientes.

Desde el gremio remolachero señalan que ellos se enteraron de esta medida el mismo día que se difundió el comunicado y que no están de acuerdo con el cierre de la planta.

Marisel Venegas Díaz  
prensa@latribuna.cl

Un gran pesar existe en el gremio de los remolacheros ante la sorpresiva noticia de que se pone fin a 66 años de historia: se anunció el cierre de la planta azucarera Iansa de Los Ángeles. Esta noticia fue realizada a través de un comunicado de prensa a los medios locales,

donde se informó que la producción de azúcar que se realizaba en Los Ángeles se trasladaría a la comuna de Chillán, región de Ñuble.

“Esto fue absolutamente sorpresivo, nosotros lo supimos por el gerente general, pero a la misma hora que se difundía un comunicado de prensa en todos los medios locales”, explicó Jorge Guzmán, presidente nacional del gremio de

los remolacheros.

El dirigente sostuvo que “es una situación complicada, porque si bien nosotros como productores de remolacha pensábamos que podría haber una disminución de la superficie de siembra, no pensamos que se tomaría la decisión de un cierre de la planta”.

Guzmán dijo que Iansa en Los Ángeles es una de las más antiguas, que tiene una data de 66 años en la provincia de Biobío

y que es muy triste el recibir esta novedad, porque su carácter es negativo. “Tenemos la certeza que en estos años de historia la remolacha ha sido uno de los cultivos que más ha contribuido a la techno industrialización de la agricultura y de la maquinaria agrícola, así como también del riego. Esta noticia es lamentable, muy triste, además de producir azúcar para la próxima temporada. La operación de Chillán, gracias a esta modernización producirá a plena capacidad, recibiendo la remolacha de todos los agricultores que tienen contrato vigente con la empresa”.

## EL COMUNICADO

Parte del comunicado de prensa enviado por Empresas Iansa este martes 29 de septiembre, señaló: “Como parte de su plan estratégico de largo plazo, Empresas Iansa decidió realizar

una reorganización productiva, que le permitirá a la compañía concentrar sus operaciones de azúcar en la planta de Chillán - la que luego de innovaciones e importantes inversiones realizadas en los últimos 5 años de más de 30 millones de dólares - estará en condiciones de absorber la producción de la planta de Los Ángeles, dejando de producir azúcar para la próxima temporada. La operación de Chillán, gracias a esta modernización producirá a plena capacidad, recibiendo la remolacha de todos los agricultores que tienen contrato vigente con la empresa”.

También se indica que, en relación a los 121 colaboradores que trabajaban en la empresa de Los Ángeles, parte

de ellos serán reubicados dentro de los siete centros productivos de la empresa en Chile, y para los que no puedan ser reubicados la compañía ha desarrollado un paquete de beneficios.

## VISIÓN DEL SINDICATO

Ivar Morales, presidente del sindicato de trabajadores de Iansa en Los Ángeles y, además, presidente de la federación de sindicatos, en conversación con La Tribuna dijo que para ellos es una noticia abrupta lo del cierre, aunque de alguna manera había señales que les hacían pensar que podrían tomarse medidas desde la empresa aunque nunca imaginaron que sería al nivel del cese definitivo.

“Para nosotros es una especie de noticia en evolución, ya que nos enteramos hoy día de esta decisión por parte de Iansa, sabíamos que se podían tomar decisiones estratégicas en torno a la planta pero no pensamos que fuese tan radical. Tenemos aprensiones en torno a la forma en que se avisó, no obstante, entendemos la situación, lo que sí no esperábamos es que fuese algo tan dramático y abrupto”, remarcó Morales.

El dirigente explicó que esta semana tienen diversas reuniones con los gerentes de la planta y que, posterior a eso, se van a tomar decisiones estratégicas, pero que no desean adelantarse a proyectar alguna acción en concreto sin meditar bastante esta situación

que los atañe justo ahora, cuando el país se ve muy complicado por causa de la pandemia.

## REACCIÓN DE LAS AUTORIDADES

El alcalde de Los Ángeles, Esteban Krause dijo que “es lamentable el cierre de la planta Iansa, ya que es una fuente laboral y, además, es parte de la cultura local y agrícola. Los efectos que puede traer en materia económica son grandes, pero espero que se puedan minimizar con otra actividad agrícola. Esperamos que Iansa adopte las medidas necesarias para mitigar el impacto que tiene esta noticia”.

El alcalde manifestó además que está preocupado no solo por aque-

“Para nosotros es una especie de noticia en evolución, ya que nos enteramos hoy día de esta decisión por parte de Iansa, sabíamos que se podían tomar decisiones estratégicas en torno a la planta pero no pensamos que fuese tan radical. Tenemos aprensiones en torno a la forma en que se avisó, no obstante, entendemos la situación, lo que sí no esperábamos que fuese algo tan dramático y abrupto”.

Ivar Morales,  
presidente sindicato Iansa Los Ángeles.



Los trabajadores que van a ser reubicados en otras plantas de la empresa, sino también de los que trabajan en la calidad de temporeros y que realizan labores dentro de la planta.

“Estos trabajadores temporeros deben ser sumados a los 121 que ya contabilizó la empresa, porque son alrededor de 200 personas. Una planta como Iansa Los Ángeles tiene muchos colaboradores externos que dependen de esta actividad económica y por los cuales también se deben analizar las condiciones en las que van a seguir operando”, recalcó.

El seremi de Economía de la región del Biobío, Mauricio Gutiérrez, sostuvo que la determinación “nos preocupa, en primer lugar, aquellos remolacheros, quienes se

dedican a la producción. Iansa dice que la cosecha de ellos está garantizada y que la tendrán que trasladar hasta Chillán, por lo que no está perdida, situación que esperamos se cumpla”.

Gutiérrez dijo entender lo difícil que es este anuncio, pero que también las empresas se modernizan y, en este sentido, en Ñuble se ha desarrollado una mayor inversión que en Los Ángeles, por ende la empresa se traslada a ese lugar.

## BENEFICIOS OFRECIDOS POR IANSA

Ramón Cardemil, gerente de producción de Iansa, indicó que la empresa ha ofrecido beneficios que se van a cumplir con aquellos 121

colaboradores, pero que, al menos él, no puede responder por lo que pasará con aquellos trabajadores estacionales que prestaban servicios a la empresa, pero que se averiguará sobre la situación de éstos. “La producción de la remolacha en Los Ángeles va a poder seguir realizándose y entregándose a Iansa, lo que cambia es el destino y en eso la empresa se ha comprometido a costear el 100% del porcentaje adicional del costo que signifique el traslado hacia Chillán. Tenemos una serie de beneficios muy completos para quienes tienen convenios permanentes con nosotros y el martes en la mañana le hicimos hincapié en esto a los remolacheros en una reunión que mantuvimos con ellos”, comentó Cardemil.

Consultado sobre la cantidad de remolacha que recibía la planta en la capital provincial, dijo que esta alcanzaba casi las 400 mil toneladas.

Con respecto a por qué no se avisó antes del cierre de la planta a los productores locales de remolacha, Ramón Cardemil sostuvo que “nosotros les avisamos en el momento en que pensamos que era bueno hacerlo, en el contexto general de la campaña realizada por la cosecha. Estábamos operando con la planta de Los Ángeles y el 17 de septiembre terminamos de operar en Chillán, por lo que consideramos que lo más oportuno era terminar con las operaciones de la temporada pasada para hacer difusión de este comunicado del cese” sentenció.



# La industria azucarera y su presencia desde 1954 en Los Ángeles

El primer kilo de azúcar de producción nacional se elaboró en la fábrica angelina, la primera de su tipo que se echó a andar hace 66 años y que hoy cierra sus puertas.

Juvenal Rivera  
prensa@latribuna.cl

Un hito en el desarrollo industrial de Los Ángeles y de la provincia de Biobío fue la puesta en operaciones de la planta refinadora de la Industria Azucarera Nacional S.A. (Iansa).

Un 24 de abril de 1954 se inauguró oficialmente la fábrica, en una ceremonia encabezada por el Presidente de la República, Carlos Ibáñez del Campo. Sin embargo, el mismo jefe de Estado admitió en el mismo acto que no era una obra de su gobierno sino que de sus antecesores, en este caso, los gobiernos radicales que se iniciaron con Pedro Aguirre Cerda.

Es que la historia de la instalación de la planta en Los Ángeles se produjo más de 10 años antes cuando la Corporación de Fomento de la Producción, Corfo, inició el proceso de industrialización del país. De ese organismo gubernamental surgieron muchas de las empresas estatales, como LAN, Endesa, Codelco, Compañía de Teléfonos, entre otras.

Ahí también surgió la idea de desarrollar cultivos de remolacha para reemplazar las importaciones de azúcar, provenientes principalmente de Cuba y Brasil.

Una misión de la Corfo viajó a Francia donde conoció las experiencias en ese país que llevaba décadas de producción con este producto. Debido a similitudes de suelo y clima, se iniciaron las primeras pruebas de campo en nuestro país.

Al cabo, hacia fines de la década del 40 se resolvió la importancia y utilidad de instalar una fábrica refinadora de azúcar en Chile. Es ahí donde cobra un rol fundamental el ingeniero agrónomo René Peter-

sen, entonces intendente provincial, quien intercede para que esa primera planta se ubique en Los Ángeles. ¿Su argumento? Una fábrica de ese tipo iba a demandar una importante cantidad de mano de obra, tanto para la siembra y cosecha, como para su traslado y procesamiento en la planta.

Y así sucedió. Fueron tres años de intensos trabajos para levantar la industria, incluida una variante de un canal de riego destinado solo a surtir de agua a los procesos de refinamiento del azúcar.

Ya en abril de 1954, la planta estaba produciendo el primer kilo de azúcar de confección netamente nacional que provino de los campos de la zona de Los Ángeles.

Después se levantaron las plantas de Llanquihue (1958), Linares (1959), Chillán (1967), Rapaco (La Unión, 1970) y Curicó (1974).

En el entorno de la planta en la ciudad, se desarrolló una población, se levantó una escuela, se levantó un gimnasio y un club de



## Hoy se inauguró la IANSA

El Presidente de la República asistió al acto.- Entusiasta recibimiento

Hoy a las diez de la mañana arribó a nuestra ciudad S. E. el Presidente de la República don Carlos Ibáñez del Campo, quien vino a inaugurar la primera fábrica de azúcar nacional, acompañado de los Ministros de Hacienda, señor Guillermo del Pedregal, de Agricultura señor Alejandro Haies, de Obras Públicas señor Orlando Latorre y numerosos altos funcionarios.

Siendo exactamente las 10.5 horas hizo su arribo a Los Angeles el tres presidencial S. E. recibió los honores del Destacamento Andino y fue saludado por la Sra. Intendente de la Provincia doña Ana Paredes de Sauró, el Alcalde don Mario de la Fuente, el Comandante del Regimiento Sr. Rogelio Rodríguez Rosco, el Profesor Héctor León Letelier, y numerosas otras autoridades y representantes de las distintas organizaciones sociales de la ciudad.

En la fábrica Chilprodal S. E. pudo imponerse de la marcha y funcionamiento de esta industria. La Directiva del establecimiento le ofreció un Champagne de Honor.

Después del acto anterior, S. E., comitiva y autoridades locales, visitaron las Escuelas Públicas número 60, 61 y Liceo de Niñas. El Presidente de la República pudo apreciar el esfuerzo con que se desenvuelven sus actividades y la necesidad que existe de impulsar una efectiva educación dual, que se traduzca en dotar de mayores locales a los establecimientos de enseñanza.

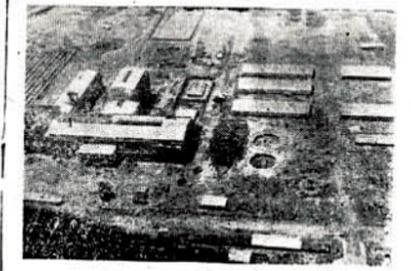


S. E. EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA

En esta forma quedó oficialmente en marcha esta poderosa industria

Esta tarde quedó oficialmente inaugurada la Iansa, cuando S. E. el Presidente de la República y demás comitiva terminó el recorrido por las diversas secciones de la industria y el Ministro de Agricultura pronunció un discurso, cuyo texto damos en esta misma página.

En esta forma ha quedado incorporada a la economía nacional una nueva industria, cuyo funcionamiento ha venido a culminar las ideas de visionarios hombres públicos que desde señor Aa, estuvieron preocupados de fabricar azúcar nacional.



VISTA PARCIAL DE LA IANSA.

LA HISTORIA DE LA INSTALACIÓN de la planta en Los Ángeles se produjo más de 10 años antes, cuando la Corporación de Fomento de la Producción Corfo inició el proceso de industrialización del país.

fútbol amateur. Sus trabajadores se organizaron en cooperativas y levantaron sus propios conjuntos de viviendas con el apoyo de la compañía.

Un capítulo oscuro de su historia fue el uso del gimnasio como centro de

detención de presos políticos después del golpe de Estado del 11 de septiembre de 1973. Según organizaciones de derechos humanos, varios detenidos fueron vistos por última vez en ese recinto antes de tener la condición

de desaparecidos. Sin embargo, a medida que la ciudad crecía y las villas y poblaciones se instalaban en su entorno, fueron habituales las quemaduras por las emanaciones de material particulado a las casas, razón por la

cual en los últimos años se habían mejorado en sus procesos de calderas.

A principio de los '80, la crisis económica nacional y la quiebra de la fábrica – privatizada en 1981 y en manos de la CRAV en ese tiempo – sumió a la zona de Los Ángeles en una severa crisis que se tradujo en el aumento de la cesantía (llegó al 25%) y el incremento de los asentamientos precarios.

La compañía fue recuperada por el Estado para volver a ser privatizada a fines de los '80 en la modalidad de "capitalismo popular". Sin embargo, la empresa Campos Chilenos fue el accionista de la empresa que, en 2005, pasó a ser controlada por la inglesa ED & F Man.

Aunque hubo rumores por el cierre de la fábrica en Los Ángeles, finalmente se convirtieron en certeza durante la jornada de martes 29 de septiembre de 2020 cuando Iansa comunicó, formalmente, el cierre de sus operaciones en esta capital provincial, poniendo término a 66 años de historia en la zona.



YA EN ABRIL DE 1954, LA PLANTA ESTABA PRODUCIENDO el primer kilo de azúcar de confección netamente nacional que provino de los campos de la zona de Los Ángeles.

## Guía Profesional

**ATENCIÓN PSICOLÓGICA ONLINE**

**MARCELA TRONCOSO ESCOBAR**

Especialista en Terapia Familiar y de Pareja

Reserva de horas  
+569-94411318  
contacto@marcelatronicoso.cl  
www.marcelatronicoso.cl

**ESTE ESPACIO PODRÍA SER TUYO**

**PARA QUE TODOS TE VEAN PUBLICA CON LA TRIBUNA**

www.latribuna.cl  
Fono: 43-2311040  
Colo Colo 464, Los Angeles



**BRACH**  
CAB Licitaciones SpA

**SANITIZACION Y DESINFECCIÓN A EMPRESAS, LOCALES, VIVIENDAS Y VEHICULOS**

Atención a Nivel Nacional  
Personal Certificado y Productos con Registro en el Instituto de Salud Pública

Teléfono: +56971812758 - +56 9 5006 8519  
empresabrach.la@gmail.com

## REABRIMOS HOTEL MULCHÉN

**CALEFACCIÓN CENTRAL - AIRE ACONDICIONADO - SHOWER DOOR - ESTACIONAMIENTOS PRIVADOS - FRIGOBAR - TV CABLE - WI FI.**

Villagra 510 Mulchén / a 4 kms. Ruta 5 Sur.

Gran salón de eventos frente a la plaza de armas.

reservas@hotelmulchen.com +56 43 256 9136  
hotelmulchen@outlook.com +56 9 90430617 +56 9 78978632

Más información en Colo - Colo 464 Los Angeles / teléfono 43 2311040

## Destacados

**VENDO CASA**

**CONDOMINIO PLAZA SAN MARCOS**  
310 m<sup>2</sup>, más piscina, bodega, sitio 5.105mts<sup>2</sup>.  
Avda. Los Quillayes, casa A-15 983026466

**ESTE ESPACIO PUEDE SER TUYO**

Fono: 432 311040 | www.latribuna.cl | Colo Colo 464, Los Angeles

*Aquí se paga hoy!* VISA Mastercard MAGIA Red compra



**PUBLIQUE SUS AVISOS LEGALES AQUÍ**

Colo Colo 464, Los Angeles

**Amaco**  
SERVICIOS AMBIENTALES  
www.Amaco.cl

LIMPIEZA DE FOSAS SÉPTICAS Y ARRIENDO BAÑOS QUÍMICOS

Moderno sistema de limpieza. Atención rápida y efectiva. VENTA DE QUÍMICO PARA BAÑO

Los Angeles: Calle 3 Lote 35 El Maitén Fono: 962194284-966777851  
Concepción: Luis Acevedo N° 45 Chiguayante Fono: (41) 2357632  
Chillán: Lote 11 Fundo Chiquimávida s/n Fono: (42) 2971375

**Coopere con el Hogar de Ancianos Don Orione**

www.hogardonorione.cl

Haga su depósito en la cuenta N°68059710  
Banco Crédito e Inversiones, a nombre de  
Congregación Pequeña Obra de la Divina Providencia  
Gentileza: Diario La Tribuna  
Coronas de Caridad en:

Hogar de ancianos DON ORIONE	Néstor del Río 500	F. 2362164
Parroquia Ntra. Señora del P. Socorro	Colón 1226	F. 2233343
Diario La Tribuna	Colo Colo 464	F. 2311040
Margarita Pocarobba	Almagro 1120	F. 2362382

## Clasificados

**Empleos Ofrecen**

**EMPRESA INDUSTRIAL DE CHILLÁN NECESITA CONTRATAR PERSONAL PARA EL ÁREA PRODUCTIVA:**

**OPERADOR MOLDURERA (CON EXPERIENCIA COMPROBABLE)**

**OPERADOR CNC (CON EXPERIENCIA COMPROBABLE)**

**OPERADOR ESCUADRADORA (CON EXPERIENCIA COMPROBABLE)**

**INTERESADOS, ENVIAR CV + CERTIFICADO DE ANTECEDENTES AL CORREO PMONROY@MOLDTEK.CL**

**Empleos Ofrecen**

**SE BUSCA TRABAJADOR PARA CAMPO EN ZONA QUILLECO.**

**EXCELENTES CONDICIONES.**

**RECOMENDACIONES INDISPENSABLES**  
**+56 9 9002 2361**

**Empleos Buscan**

SE OFRECE SEÑORITA para trabajar en jornada completa, de lunes a viernes.  
972217001

SE OFRECE JOVEN para trabajar como chef.  
953428407

SE OFRECE ENFERMERA para cuidados de pacientes enfermos y postrados, con experiencia.  
959847324

SE OFRECE SEÑORITA para trabajar cuidando adulto mayor y/o niños, con experiencia y buen trato, de lunes a viernes.  
990708531

SE OFRECE SEÑORA para trabajar como asesora de hogar de lunes a viernes puertas adentro, adultos, matrimonios, señora sola.  
965930912

**Empleos Buscan**

SE OFRECE SEÑORITA para trabajar en área de aso, cuidando de niños, ayudante de cocina.  
956314376

**Servicios**

SE OFRECE GASFITER maestro de construcción general, agua, alcantarillado, gas, calefont, fosas sépticas, etc.  
989804663

SE OFRECE CABALLERO con motosierra para cortar árboles y hacer leña.  
959245328

SE OFRECE MAESTRO para todo tipo de trabajos en general.  
964664569

SE OFRECE CABALLERO con motosierra propia, para hacer astillas, voltear árboles, disponibilidad inmediata.  
936529597

SE OFRECE MAESTRO pintor, en general.  
982306419

SE OFRECE MAESTRO pintor, para todo tipo de trabajos, yeso, pasta muro, decorador exterior e interior.  
965364444

SE OFRECE MAESTRO pintor, para trabajar dentro y fuera de la ciudad, para todo tipo de trabajos, cerámicos, techos, alfombras.  
965364444

SE OFRECE MAESTRO pintor, trabajos de gravillado, reparación de techo en general.  
9462668805

**Varios**

SE VENDE SILLA de comer de bebé o más años, marca Infanti, en perfecto estado, \$50.000.-.  
979734052

SE VENDE COLCHÓN 1<sup>1/2</sup> plazas Termiflex, \$25.000.-.  
959119987

SE VENDE ZAPATOS de cuero de niña (escolar) número 30, nuevos sin uso en su caja, valor \$5.000.-.  
972047447

SE VENDE COCINA Ferriloza 5 platos, 2 hornos y churrasquera.  
978504723

SE VENDE BUZOS nuevos de colegios, \$5.900c/u.  
977576698

SE VENDE MESA plegable de 90x90 cms, para picnic, valor \$10.000.-.  
963120748

SE VENDE HORNO eléctrico de panadería nuevo, conversable \$2.000.000.-, y campana de panadería \$200.000.-, conversable.  
962625715

SE VENDE SITIAL valor \$30.000.-  
963120748



**PUBLIQUE SUS AVISOS LEGALES AQUÍ**

Colo Colo 464, Los Angeles

# Junta de vigilancia del río Biobío: hoy se firman estatutos para hacer uso sustentable del recurso

El desafío es aplicar el instrumento “sobre toda la cuenca, de punta a cabo, incluyendo a sus afluentes. Entonces, eso es tremendamente importante que, en el futuro, nos permitirá hacer una gestión integrada de los recursos hídricos”, explicó Juan Vallejos, uno de los promotores de la instancia.

Juvenal Rivera  
prensa@latribuna.cl

El resultado de dos años de trabajos, gestiones y reuniones de todo nivel que ni siquiera la pandemia del coronavirus pudo frenar, se materializarán en la jornada de este miércoles cuando se dé inicio formal a la junta de vigilancia del río Biobío y sus afluentes.

Se trata de un hito relevante porque, por primera vez, los principales

usuarios de este recurso hídrico se convocan de manera voluntaria para dar forma a esta herramienta establecida en el Código de Aguas, cuyo fin es velar por un uso sustentable de las aguas a lo largo de toda la cuenca.

La idea es conciliar de manera armónica los distintos intereses sobre el recurso, como el de generación de las centrales hidroeléctricas; los de riego, de las organizaciones de canalistas; los de provisión de agua potable en las empresas sanitarias, de sus requerimientos para

procesos en las empresas y fábricas, entre otras.

La importancia del hecho se refleja en que cuatro secretarios regionales ministeriales del Biobío (Justicia, Obras Públicas, Agricultura y Energía) estarán en la ceremonia de suscripción de la escritura pública de constitución de la Junta de Vigilancia, la cual se llevará a cabo en las instalaciones del Club de Golf.

También estarán el gobernador Ignacio Fica; del director general de Aguas, Andrés Esparza, además de representantes de la Comisión Nacional de Riego (CNR). Hasta ayer en la tarde, se esperaba la confirmación de la presencia del intendente Sergio Giacaman.

Uno de los promotores de la junta de vigilancia fue Juan Vallejos Carle, administrador de la Asociación Canal Biobío Norte. Explicó la idea original que ya había sido planteada a fines de los años 80 y principio de los 90 cuando se realizaron los primeros estudios sobre la cuenca del río Biobío, como los llevados a cabo por el Centro Eula de la Universidad de Concepción.

Sin embargo, la iniciativa tomó fuerza en los últimos años y aunque no hubo una condición de crisis por sequía que desencadenara la conformación de la instancia, sí se tomó en cuenta la preocupación causada por los proyectos de carreteras hídricas que apuntaban a “sacar aguas del Biobío hacia el norte”.

A su juicio, “estamos en un desamparo de que proyectos de ese tipo o de cualquier otro lleguen a sacar agua de la cuenca con los perjuicios para los usuarios y el medio ambiente. Hoy no hay una entidad que convoque a los usuarios de la cuenca”.

Ahora, añadió, el desafío es aplicar la junta de vigilancia “sobre toda la cuenca, de punta a cabo, incluyendo a sus afluentes. Entonces, eso es tremendamente importante que, en el futuro, nos permitirá hacer una gestión integrada de los recursos hídricos”.

Hasta el momento, a la constitución de la junta de vigilancia concurrirán el 82% de los titulares de derechos consuntivos y el 58% de los derechos no consuntivos dentro del área de jurisdicción. Sin embargo, en cuanto el número de

titulares, aún no se consigue reunir a la mitad de éstos para la idea de integrarlos.

“Tenemos un quórum muy alto en volumen de derechos de agua pero aún no falta mucho avanzar en la cantidad de titulares de derechos de agua”, reconoció.

## DGA

Al respecto, Andrés Esparza, director regional de Aguas, destacó que las juntas de vigilancia son un mecanismo considerado en la legislación respectiva y que, además, es impulsado por ese organismo de Estado.

A su juicio, la formación de dicha instancia otorga “certeza jurídica a quienes tienen derechos y la regulación de la gestión de acuerdo a sus derechos para un recurso eficiente del recurso”.

Para la autoridad, se trata de una posibilidad cierta en que “los usuarios pueden ponerse de acuerdo entre todos en la gestión sostenible del agua, siendo un interlocutor válido en todos los conflictos que puedan generarse en la cuenca”.

## RÍO BIOBÍO

- El río Biobío tiene 380 kilómetros de extensión, desde su nacimiento en las lagunas Galletué e Icalma (Región de La Araucanía) hasta su desembocadura en el Océano Pacífico frente a Concepción.

- Fue la frontera natural entre la corona española y la nación mapuche, la cual se mantuvo durante buena parte de la Colonia, la Independencia y parte de la primera época republicana.

- Recién en 1860 se produjo la incursión del Ejército en la ribera sur de ese cuerpo fluvial, como parte del proceso de anexión de tierras por parte del Estado chileno.

- El río Biobío y sus afluentes forman la tercera hoya hidrográfica más importante del país, después de la del Loa y el Baker.

- A lo largo de su recorrido, en la actualidad es fuente de generación eléctrica con varias represas y centrales de paso, permite el riego de miles de hectáreas, además de la provisión de agua potable para las ciudades y para los procesos productivos de las grandes fábricas e industrias.



EL RÍO BIOBÍO TIENE 380 KILÓMETROS de extensión, de los cuales 300 pasan por la provincia del mismo nombre.

EN BUSCA DEL TRIUNFO

# El gol no aparece: Deportes Iberia empató 0-0 ante Independiente de Cauquenes

Los dirigidos por Jorge Contreras no lograron la consistencia ofensiva necesaria para marcar el tanto del triunfo.

Juan Villalobos Pérez  
prensa@latribuna.cl

El Estadio Germán Becker de Temuco, fue el reducto deportivo encargado de recibir la tercera fecha correspondiente a la Segunda División del Fútbol profesional en Chile, donde sin público en las galerías y bajo una leve pero espesa capa de lluvia se enfrentó defendiendo la localía Deportes Iberia ante un viejo conocido, el elenco Independiente de Cauquenes. Esta liguilla por el ascenso se disputará en 22 fechas, en un campeonato corto que definirá un único campeón.

La escuadra azulgrana pisó el césped del coliseo deportivo bajo la consigna de ganar o ganar, ya que en sus dos primeros encuentros no pudo encontrarse con el triunfo, perdiendo en 2-1 y 2-0 respectivamente.

Con un inicio rígido y marcado por el juego orientado hacia las ban-

das, el equipo angelino, comenzó presionando el terreno enemigo a través de la proyección del lateral Fernando Quiroz quien logró encontrarse en la delantera con el joven Lucas Fierro quien a los cinco minutos de juego, marcó presencia en el arco rival defendido por el meta Víctor Guzmán, con un furioso remate.

El periplo continuaría con gran dominio de los angelinos a lo largo de los primeros 20 minutos de juego, donde Cauquenes se vio limitado a contraatacar recuperando balones en tres cuartos de cancha, que iban quedando sueltos tras las arremetidas azulgrana.

El minuto 25 fue el punto donde la polémica se desató, el portero y capitán de Iberia Elías Hartard atajó un balón que le llegó a las manos tras un rebote, justo en la línea divisoria del arco.

Desentendimientos entre el juez principal del encuentro y el asistente de línea dieron como resultado el cobro de un gol que no correspondía.

Tras aireados comentarios de los jugadores iberos reclamando que el tanto, ambos jueces deliberaron la decisión, anulando finalmente el polémico cobro. Dejando ver una de las primeras grandes fallas arbitrales en lo que va de campeonato.



ESTE CAMPEONATO corto definirá un único campeón que ascenderá de división. (Créditos - Livio Silva)

## INCONSISTENCIA

El segundo tiempo demostró a lo largo de sus 45 minutos, que el planteamiento ofensivo, por la escuadra de la "I" no está siendo efectivo, teniendo como principal arma el ataque por las bandas que no ha logrado conectar óptimamente con la delantera.

Sin embargo en el mediocampo los volantes Patricio Troncoso y José Higuera lograron mos-

tratar un excelente desempeño siendo una sólida alternativa ofensiva como variante respecto al habitual juego de los laterales.

Concerniente a lo futbolístico el gol nuevamente no se manifestó para la escuadra azulgrana, teniendo muchos más ataques que el rival e incluso un mano a mano entre el delantero Arnaldo Castillo y el meta de Cauquenes Víctor Guzmán, donde el paraguayo logró sacarse a dos defensas de encima para enfrentar al meta, sin embargo el gol no apareció. Bajo esta dinámica de ataques constantes sin resultados sonó el silbato que dio término a un partido que nuevamente dejó con un amargo sabor de boca a los angelinos.

## DESDE EL BANQUILLO

Respecto a este duro empate que pone claramente cuesta arriba la tabla de posiciones, Jorge Contreras técnico de Deportes Iberia se refirió al encuentro "nuevamente fuimos el equipo domina-

DEPORTES IBERIA	VS	INDEPENDIENTE DE CAUQUENES
12- Elías Hartard (C)		13- Víctor Guzmán
8- Gabriel Castillo		2- Eduardo Vidal
13- Luciano Vargas		18- Javier Guzmán
18- Ítalo Pizarro		16- Francisco Ugarte
4- Gonzalo Mosquera		19- Carlos Hernández
6- José Higuera		9- Nino Rojas
7- Fernando Quiroz		17- Juan López
10- Patricio Troncoso		25- Francisco Román
22- Lucas Fierro		5- Matías Améstica
16- Matías González		11- Luis Pérez
9- Arnaldo Castillo		10- Gregori Aguilera
<b>Director Técnico:</b> Jorge Contreras		<b>Director Técnico:</b> John Bustamante
<b>GOLES: 0</b>		<b>GOLES: 0</b>



*"Nuevamente fuimos el equipo dominador, el que más se acercó al arco rival, sin embargo no estamos teniendo la fineza necesaria para ver convertido esto en goles en triunfos".*

Jorge Contreras,  
técnico de Deportes Iberia.

dor el que más se acercó al arco rival sin embargo no estamos teniendo la fineza, necesaria para ver convertido esto en goles en triunfos".

Al ser consultado por Diario La Tribuna respecto a la solución a implementar al momento de finiquitar Contreras explicó que "debemos tener un poco más de tranquilidad al momento de llegar al área, no estamos

siendo certeros para aprovechar lo que creamos. Es una preocupación, hay que trabajar intentando seguir produciendo oportunidades y comenzar a convertir, jugadores hay, lamentablemente se está dando una situación de mala racha por decirlo de alguna manera". El elenco local deberá enfrentarse en calidad de visita ante Deportes Linares el próximo lunes 5 de octubre.

EN CAÑETE

# Intendencia del Biobío y Desafío Levantemos Chile reconstruirán Escuela Internado destruida por un atentado incendiario

Se espera que las obras se ejecuten en el más breve plazo en alianza con público-privada.

A través de una alianza entre el Gobierno de Chile, el Desafío Levantemos Chile y la empresa CMPC, se llevará a cabo la reposición de la Escuela Internado Pedro Etchepare de Cañete, establecimiento ubicado en el sector Lanalhue y que resultó destruido en julio pasado tras un atentado incendiario.

El intendente Sergio Giacaman se reunió con representantes de ambos organismos, con quienes se concretó el compromiso de generar los estudios necesarios en un plazo breve, para que los 16 estudiantes que atiende la escuela cuenten pronto con un nuevo inmueble donde recibir no sólo educación, sino también alojamiento y alimentación.

“Hemos conocido hechos muy violentos como el asesinato de



EL INTENDENTE SERGIO GIACAMAN se reunió con representantes de la iniciativa, quienes apoyados por CMPC, realizarán los estudios necesarios para reponer la Escuela Internado Pedro Etchepare en el sector Lanalhue.

Moisés Orellana y la destrucción de esta y otras escuelas. En este panorama es una muy buena noticia que una fundación como el Desafío Levantemos Chile esté en el proceso de levantar esta infraestructura

y ponerla al servicio de los niños. Desde el Gobierno del Presidente Sebastián Piñera estamos con las víctimas, y nuestro interés es poder colaborar para que estos niños puedan volver a sus clases”, comentó el inten-

dente Giacaman.

“Agradecemos que en este trabajo y en esta estrategia de colaboración público – privada entre la municipalidad de Cañete, el Gobierno y el Desafío Levantemos Chile, vamos a poder

apalancar los recursos necesarios para reconstruir el internado Pedro Etchepare, destruido por un incendio internacional. Nos estamos movilizándolo y buscando los recursos, y ya tenemos felizmente el compromiso de una empresa para aportar con este desafío, y esperamos que en un plazo breve, ojalá antes del inicio del año escolar 2021 podamos tener los primeros resultados de lo que será el nuevo internado Pedro Etchepare de Cañete”, comentó el seremi de Educación, Fernando Peña.

El Desafío Levantemos Chile comprometió ya la participación de la empresa CMPC, con la cual realizarán el estudio necesario que arrojará la mejor forma de reponer el recinto educacional.

“En esta reunión quisimos ratificar la intención que tiene la fundación de construir este colegio que fue afectado por un incendio, en una alianza de la sociedad civil con

el aparato público. Esto está apoyado por una empresa privada que nos permitirá ojalá en el más breve plazo construir un colegio modular para que los niños puedan volver a clases lo más pronto posible”, sostuvo Juan Antonio Rebolledo del Desafío Levantemos Chile en la Región del Biobío.

“Para nosotros es muy relevante poder sumarnos a este desafío que ha enfrentado tanto la comuna de Cañete junto con el Gobierno Regional y el Desafío Levantemos Chile. Estamos muy contentos de poder participar de este proyecto, nosotros tenemos una presencia relevante en la comuna y entendemos la necesidad de poder generarlo dentro de los próximos meses para que dentro de las posibilidades esos niños puedan retomar sus clases”, comentó Augusto Roberts, gerente de Asuntos Públicos de la empresa CMPC.



EL ESTABLECIMIENTO FUE VÍCTIMA de un atentado incendiario en julio pasado en la provincia de Arauco.

## HISTÓRICA VOTACIÓN

# Plebiscito 2020: este sábado 3 de octubre se publica la lista de vocales de mesa

El próximo domingo 25 de octubre se realizará el Plebiscito Nacional 2020 que determinará la posible elaboración de una nueva Constitución para el país y los mecanismos para redactar la Carta Magna.

Juan Villalobos Pérez  
prensa@latribuna.cl

**T**al como detalla el Ser-vel en su cronograma electoral, la nómina de vocales será publicada el sábado 3 de octubre. Ese día se conocerán también los miembros de los colegios escrutadores y las nóminas de locales de votación.

Aunque antes de la poster-

gación del plebiscito -fijado originalmente para el 26 de abril, pero modificado por la pandemia del coronavirus- se estimaba que serían convocadas 222 mil personas para cumplir el rol de vocales de mesa, este número podría verse reducido producto de las medidas especiales que marcarán el proceso electoral.

Las personas que tengan su carnet vencido podrán acudir a votar siempre y cuando este haya expirado

En caso de hacerse una nueva Constitución tras el plebiscito de 2020, la idea principal es comenzar una nueva desde cero, algo que no será posible en ciertas materias debido a los tratados internacionales que tiene el país.

Derechos humanos, tratados en materia económica, inversiones extranjeras en salud, educación, AFP, servicios básicos, aprovechamiento de aguas y derecho penal son las materias que Chile deberá respetar al momento de desarrollar la nueva Constitución.



LOS ÚLTIMOS PLEBISCITOS que se realizaron en Chile tuvieron lugar en 1988 y 1989.

12 meses antes de la votación.

En tanto, el Registro Civil informó que la vigencia de estos documentos se extenderán por el plazo de un año. Medida adoptada para así evitar aglomeraciones en las oficinas de la entidad, salvo que se trate de trámites estrictamente necesarios.

Es decir, aquellas cédulas que vencían este 2020, caducarán en la misma fecha pero del 2021.

### Fechas importantes en el mes previo al día del Plebiscito

- 1 de oct: Se publican las características de las cédulas electorales.
- 3 de oct: Se publica la nómina de vocales de mesa designados, locales de votación y miembros de Colegio Escrutador.
- 5 de oct: Comienza plazo para presentar excusas y solicitar exclusiones para la labor de vocal de mesa ante las Juntas Electorales.
- 10 de oct: Se publica nómina de vocales reemplazantes.
- 20 de oct: Se publica facsímil de las cédulas de votación.
- 22 de oct: Finaliza toda propaganda electoral.
- 24 de oct: Vocales deben constituir las mesas de votación.
- 25 de oct: Plebiscito Nacional.

## NUEVO INCIDENTE

## Atentado en Ruta 5 Sur deja un camión quemado y una camioneta con impactos balísticos

De manera preliminar fueron identificados al menos cuatro encapuchados, quienes estarían involucrados en el ataque.



CABE MENCIONAR que en este sector -Pidima- se han producido reiterados atentados incendiarios en los últimos meses. (Créditos Malleco 7 y Colaborador)

Un atentado incendiario fue registrado en la Ruta 5 Sur, específicamente en el sector del Paso Superior Pidima, comuna de Ercilla.

El vehículo de carga pesada fue atacado con disparos,

resultando incendiada su cabina. En el lugar una camioneta también resultó dañada producto de disparos efectuados por desconocidos.

En exclusiva Diario La Tribuna logró constatar el testimonio de uno de los ocupantes de este último vehículo Francisco Labarca, quien se encontraba

realizando un viaje de negocios rumbo a Puerto Montt, cuando este altercado cambió su viaje.

“Veníamos viajando desde Santiago, aproximadamente a 10 kilómetros de la comuna de Ercilla, cuando apareció en medio de la carretera un encapuchado con una escopeta. Debimos disminuir la velocidad, en ese momento notamos a 6 personas a nuestra mano derecha quienes nos dispararon cinco veces, donde tres impactos reventaron la parte trasera de la camioneta y también nos rompieron un neumá-

tico trasero. Después que pasamos nosotros procedieron a disparar y quemar el camión”.

Hasta el lugar de los hechos se trasladó personal de Fuerzas especiales y también voluntarios de Bomberos, para controlar la emergencia.

Respecto al ataque Francisco Labarca. Actualmente el paradero de los culpables constituye materia de investigación.

Por orden del Ministerio Público, la sección BIPE de la Policía de Investigaciones, quedará a cargo de la investigación respectiva.

# #QuédateEnCasa

## SÍGUENOS A TRAVÉS DE NUESTRA PLATAFORMA

f @ t f LIVE

### Ferias

**Santiago Bueras**  
Santiago Bueras, entre Fco. Rioseco y Galvarino

### Farmacia de Turno

**Cruz Verde**  
Colón 411

### El tiempo

Los Ángeles	Temuco	Angol	Concepción
Ayer 7° 15°			
<b>HOY</b> 3° 12°			
Mañana 1° 13°	4° 11°	4° 13°	6° 12°

# Tribuna EXPRESS

REGÍSTRATE Y REVISAS LAS NOTICIAS EN TU CORREO

@LATRIBUNA.CL Facebook: DIARIOLATRIBUNA WWW.LATRIBUNA.CL

## Horóscopo

### ♈ ARIES

AMOR: No se las juegue de conquistador/a con esa persona que tiene una relación estable. Si lo hace será bajo su propio riesgo. SALUD: No frecuente a persona negativas que sólo traen malas energías a su vida. DINERO: No tenga miedo a emprender. COLOR: Azul. NÚMERO: 31.

21 de marzo al 20 de abril.

### ♉ TAURO

AMOR: Si se toma su tiempo, podrá analizar detenidamente qué es lo que necesita para que su corazón esté pleno de felicidad. SALUD: Tenga cuidado con esos malestares. DINERO: No olvide que debe enfocarse en un 100% para lograr sus objetivos. COLOR: Celeste. NÚMERO: 1.

21 de abril al 20 de mayo.

### ♊ GÉMINIS

AMOR: Manipular las cosas para que terminen resultando a su favor es una táctica bastante equivocada. SALUD: Buscar ayuda para salir adelante con esos problemas emocionales será lo mejor. DINERO: Evite cualquier gasto tan considerable. COLOR: Violeta. NÚMERO: 16

21 de mayo al 21 de junio.

### ♋ CÁNCER

AMOR: Tenga bien claro el riesgo que significa involucrarse en un problema de pareja y que no tiene relación con usted. SALUD: El sentirse bien dependerá más que nada de su voluntad. DINERO: No termine septiembre con el pie izquierdo en el trabajo. COLOR: Granate. NÚMERO: 3.

22 de junio al 22 de julio.

### ♌ LEO

AMOR: No muestre inseguridad, eso genera incertidumbre en su pareja, aunque esta no sea su intención. SALUD: Mantenga controlado el consumo de alcohol. DINERO: Es preferible que evite el sobre endeudamiento. COLOR: Magenta. NÚMERO: 7.

23 de julio al 22 de agosto.

### ♍ VIRGO

AMOR: Ya basta de pensar tanto por lo demás en lugar de pensar más en usted y su felicidad. SALUD: El exceso de sal puede terminar afectando su presión arterial. DINERO: No debe evitar sus compromisos financieros. COLOR: Beige. NÚMERO: 22.

23 de agosto al 22 de septiembre.

### ♎ LIBRA

AMOR: Sus necesidades son la prioridad en este instante así es que hable con su pareja para que entienda qué ocurre. SALUD: Más cuidado con los problemas circulatorios. DINERO: No le haga el quite a los desafíos en su trabajo, usted puede y mucho más. COLOR: Calipso. NÚMERO: 15.

23 de septiembre al 22 de octubre.

### ♏ ESCORPIÓN

AMOR: Si esa persona decidió alejarse de usted entonces acéptelo y siga con su vida. SALUD: El suggestionarse tanto con dolencias no le ayudará a que su organismo se recupere. DINERO: Ojo con no estar atento/a a las oportunidades. Si las pierde lo lamentará. COLOR: Ocre. NÚMERO: 26.

23 de octubre al 22 de noviembre.

### ♐ SAGITARIO

AMOR: Un pequeño malentendido no tiene por qué convertirse en algo tremendo. SALUD: Si siente una baja en su estado anímico refúgiense en los suyos para salir adelante. DINERO: No despilfarrar lo que le pueda quedar de recursos, piense en el mañana. COLOR: Verde. NÚMERO: 6.

23 de noviembre al 20 de diciembre.

### ♑ CAPRICORNIO

AMOR: Nada que ocurra en su corazón debe ser tomado a la ligera ya que puede sin querer estar haciendo mucho daño. SALUD: Si no se calma terminará dañando su organismo gravemente. DINERO: Que no le falte el valor para concretar sus ideas. COLOR: Naranja. NÚMERO: 24.

21 de diciembre al 20 de enero

### ♒ ACUARIO

AMOR: En lugar de tratar de manipular las cosas deje que sea el destino quien diga cuál será su última palabra. SALUD: Controlar un poco los vicios siempre será favorable para su salud. DINERO: Posibles novedades en lo laboral. COLOR: Gris. NÚMERO: 2.

21 de enero al 19 de febrero.

### ♓ PISCIS

AMOR: Controlar sus celos no es una tarea fácil, pero si necesita orientación busque ayuda. SALUD: Cuidado con su nivel de colesterol. DINERO: Es muy importante la prudencia para evitar tener inconvenientes con sus superiores laborales. COLOR: Crema. NÚMERO: 13.

20 de febrero al 20 de marzo.

La mentalista y consejera espiritual, Yolanda Sultana, que elabora este horóscopo, Fonos: 09-9796270, 7780731, 778818, reside en José Domingo Cañas 386 al llegar a Grecia, Santiago, dirección a la cual puede escribirle enviando un sobre con estampillas, señalando su signo y su estado civil para que ella responda.